

【上田市垃圾减量化器件的购入费用补助金制度】扩大了！ （询问：市废弃物对策课 TEL22-0666）

市为了实现建成资源循环型社会的目标，一般家庭产生的可燃性垃圾，其中占可燃性垃圾 50%以上的是“生垃圾”，为了能减少・再利用“生垃圾”，从平成 27 年度起对【垃圾减量化器件的购入费用补助金制度】进行了较大范围的扩大。

市民可选择和自己的生活形式相符的、积极地利用此补助金制度。

① 垃圾减量化器件

【改正的内容】

种类		平成 26 年度为止	平成 27 年度起
生垃圾追肥化容器	补助率	购入费用的二分之一	购入费用的五分之四
	补助限度	一台最高 3000 日元	一台最高 5000 日元
生垃圾处理机 (干燥式、生物式)	补助率	购入费用的二分之一	购入费用的五分之四
	补助限度	一台最高 30000 日元	一台最高 50000 日元



对象：市民（要求是市税全部交纳者）

申请方法：填好申请表，直接去申请。申请部门对你的申请内容进行确认，后日向指定的银行账号里支付补助的金额。

申请地：市废弃物对策课（上田垃圾燃烧场绿色中心内）、市生活环境课（市役所主楼 2 楼）及各自治中心市民服务课。

携带物：①发票（要求明确记入购入者、商品名、金额、购入日、贩卖店，要求是原票，拷贝不可）※用信用卡支付时要在银行对此笔费用扣除后才能申请。②印章③能明白支付补助金用的银行账号的物品，账户要求是本人名义。

注意事项：用点数支付时，点数支付部分的金额属补助的对象外。

②垃圾减量化基材—ぱっくん

种类		平成 26 年度为止	平成 27 年度起
垃圾减量化基材 “ぱっくん”	补助率	购入费用的二分之一	免费发放
	补助限度	1 袋 20L 为 200 日元	
	申请地	エコ・ハウス	エコ・ハウス 丸子、真田、武 石自治区的市 民服务课



※エコ・ハウス地址：長野県上田市天神三丁目 11 番 31 号，上田垃圾燃烧场绿色中心内。

对象：市民

申请方法：填好申请表，直接去申请。当场发给你垃圾减量化基材“ぱっくん”

申请和发给地：市废弃物对策课（上田垃圾燃烧场绿色中心内）、各自治中心的市民服务课

携带物：①发票（要求明确记入购入者、商品名、金额、购入日、贩卖店，要求是原票，拷贝不可）※用信用卡支付时要在银行对此笔支付金额进行扣除后才能申请。②印章③能明白支付补助金用的用银行账号的物品，要求是本人名义的账户。

注意事项：①一次申请限发放 2 个（要求尽量使用 3 个月）②不能进行转卖和转让③不能进行目的外的使用④请严守使用方法进行正确的使用⑤请协助各种调查。

※对初次使用垃圾减量化基材“ぱっくん”的市民们，エコ・ハウス将对基材的使用方法进行说明，请不要顾虑、地进行询问。